

Anlage II.22 Fachspezifische Bestimmungen – Studienfach „Italienstudien/Italienisch“

I. Fachspezifische Studienziele

Absolventinnen und Absolventen des Bachelor-Studienfachs „Italienstudien/Italienisch“ sollen die Fähigkeit zum selbständigen wissenschaftlichen Arbeiten erwerben. Sie sollen die erworbenen sprachlichen Ausdrucksmittel der Fremdsprache sowohl im mündlichen als auch im schriftlichen Bereich differenziert und korrekt anwenden können, umfangreiche und fundierte Kenntnisse über die Sprache, die Literatur sowie über die wirtschaftlichen, politischen, gesellschaftlichen, kulturellen und historischen Gegebenheiten der italienischsprachigen Länder und Regionen erlangen und diese mit Hilfe wissenschaftlicher Methoden beschreiben und anwenden können. Ferner sollen sie grundlegendes Wissen über den Fremdspracherwerb und den Fremdsprachenunterricht des Italienischen erwerben. Darüber hinaus sollen sie Basiswissen für Studium und Beruf in außerschulischen Zusammenhängen erlangen, wie z.B. zur bibliographischen Recherche, zum Verfassen wissenschaftlicher Arbeiten oder zu Phänomenen der Mehrsprachigkeit.

II. Modulübersicht

1. Kerncurriculum

Es müssen folgende zehn Module im Umfang von insgesamt 66 C erfolgreich absolviert werden:

| | | |
|----------|--|----------------|
| B.It.101 | „Basismodul Sprachpraxis“ | (9 C / 10 SWS) |
| B.It.102 | „Basismodul Sprachwissenschaft“ | (6 C / 4 SWS) |
| B.It.103 | „Basismodul Literaturwissenschaft“ | (6 C / 4 SWS) |
| B.It.104 | „Basismodul Landeswissenschaft“ | (6 C / 2 SWS) |
| B.It.106 | „Fachspezifische Medien- und Vermittlungskompetenz“ | (3 C / 2 SWS) |
| B.It.201 | „Aufbaumodul I Sprachpraxis (selbstständige Sprachverwendung)“ | (6 C / 4 SWS) |
| B.It.202 | „Aufbaumodul Sprachwissenschaft“ | (9 C / 6 SWS) |
| B.It.203 | „Aufbaumodul Literaturwissenschaft“ | (9 C / 4 SWS) |
| B.It.204 | „Aufbaumodul Landeswissenschaft“ | (6 C / 4 SWS) |
| B.It.205 | „Aufbaumodul II Sprachpraxis“ | (6 C / 6 SWS) |

Das Modul B.It.101 ist Orientierungsmodul.

2. Studienangebot in Profilen des Zwei-Fächer-Bachelor-Studiengangs –

Fachwissenschaftliches Profil

Studierende des Studienfaches „Italienstudien/Italienisch“ können zusätzlich zum Kerncurriculum das fachwissenschaftliche Profil studieren. Dazu müssen wenigstens drei der folgenden Module im Umfang von insgesamt wenigstens 18 C erfolgreich absolviert werden:

| | | |
|-----------|---|---------------|
| B.It.206a | „Wissenschaftsmodul Sprachwissenschaft I“ | (6 C / 2 SWS) |
| B.It.206b | „Wissenschaftsmodul Literaturwissenschaft I“ | (6 C / 2 SWS) |
| B.It.206c | „Wissenschaftsmodul Landeswissenschaft I“ | (6 C / 2 SWS) |
| B.It.207a | „Wissenschaftsmodul Sprachwissenschaft II“ | (6 C / 2 SWS) |
| B.It.207b | „Wissenschaftsmodul Literaturwissenschaft II“ | (6 C / 2 SWS) |

| | | |
|-----------|--|---------------|
| B.It.207c | „Wissenschaftsmodul Landeswissenschaft II“ | (6 C / 2 SWS) |
| B.It.208a | „Wissenschaftsmodul Sprachwissenschaft III“ | (6 C / 2 SWS) |
| B.It.208b | „Wissenschaftsmodul Literaturwissenschaft III“ | (6 C / 2 SWS) |
| B.It.208c | „Wissenschaftsmodul Landeswissenschaft III“ | (6 C / 2 SWS) |
| B.It.209a | „Vertiefungsmodul Literaturgeschichte I“ | (3 C / 2 SWS) |
| B.It.209b | „Vertiefungsmodul Literaturgeschichte II“ | (3 C / 2 SWS) |

3. Studienangebot im Bereich Schlüsselkompetenzen

Folgende Wahlmodule können von Studierenden des Studienfaches „Italienstudien/Italienisch“ im Rahmen des Professionalisierungsbereichs (Bereich Schlüsselkompetenzen) absolviert werden:

| | | |
|-------------|--|----------------|
| B.It.301 | „Studienrelevanter Auslandsaufenthalt“ | (12 C / 1 SWS) |
| B.It.302 | „Fachsprache Jura und Tourismus“ | (3 C / 2 SWS) |
| B.It.303 | „Fachsprache Kunstgeschichte und Kulturmanagement“ | (3 C / 2 SWS) |
| B.It.304 | „Interkulturelle Kompetenz“ | (3 C / 2 SWS) |
| B.It.305 | „Vertiefung Sprachpraxis Italienisch“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.301 | „Rumänisch I“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.302 | „Rumänisch II“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.303 | „Katalanisch I“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.304 | „Katalanisch II“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.305 | „Grundlagen für Studium und Beruf“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.306 | „Sprachtechnologie“ | (6 C / 4 SWS) |
| SK.Rom.308 | „Exkursion“ | (6 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.312 | „Portugiesisch I“ | (4 C / 4 SWS) |
| SK.Rom.313 | „Portugiesisch II“ | (5 C / 4 SWS) |
| SK.Rom.314 | „Español I B1.1“ | (4 C / 4 SWS) |
| SK.Rom.315 | „Español II B1.2“ | (4 C / 4 SWS) |
| SK.Rom.316 | „Spanisch DELE B2“ | (3 C / 1 SWS) |
| SK.Rom.317 | „Spanisch DELE C1“ | (3 C / 1 SWS) |
| SK.Rom.320 | „Einführung in die Theaterpraxis für Romanisten“ | (6 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.321 | „Rumänisch III“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.322: | „Katalanisch III“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.323 | „Galicisch I“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.324 | „Galicisch II“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.325 | „Galicisch III“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.326 | „Sardisch I“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.327 | „Sardisch II“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.328 | „Sardisch III“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.329 | „Weitere romanische Sprache I“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.330 | „Weitere romanische Sprache II“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.331 | „Weitere romanische Sprache III“ | (3 C / 2 SWS) |

| | | |
|------------|--|---------------|
| SK.Rom.332 | „Weitere romanische Sprache: Oberkurs“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.333 | „Grundlagen lateinischer Sprache für Romanisten“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.334 | „Ältere romanische Sprachen und Sprachstufen I“ | (3 C / 2 SWS) |
| SK.Rom.335 | „Ältere romanische Sprachen und Sprachstufen II“ | (3 C / 2 SWS) |

3a. Studienangebot im Bereich Schlüsselkompetenzen für Studierende anderer Studienfächer

| | | |
|------------|-------------------------------|---------------|
| SK.Rom.309 | „Italienisch: Corso Base“ | (5 C / 6 SWS) |
| SK.Rom.310 | „Italienisch: Corso Medio“ | (4 C / 4 SWS) |
| SK.Rom.311 | „Italienisch: Corso Avanzato“ | (3 C / 2 SWS) |

4. Studienfach „Italienisch“ im Rahmen des Erweiterungsstudiengangs „Drittes Unterrichtsfach (Lehramt an Gymnasien)“

Wird das Studienfach „Italienstudien/Italienisch“ im Rahmen des Erweiterungsstudiengangs „Drittes Unterrichtsfach (Lehramt an Gymnasien)“ absolviert, so sind Module im Umfang von insgesamt 87 C nach Maßgabe der nachfolgenden Bestimmungen erfolgreich zu absolvieren.

a. Grundstudium

Es müssen Module im Umfang von insgesamt 69 C nach Maßgabe der nachfolgenden Bestimmungen erfolgreich absolviert werden.

aa. Es müssen die Module des Kerncurriculums nach Nr. 1, nicht jedoch das Modul B.It.106, im Umfang von insgesamt 63 C erfolgreich absolviert werden.

bb. Es muss folgendes Modul im Umfang von 6 C erfolgreich absolviert werden:

| | | |
|----------|--|-----------------|
| B.It.105 | „Einführung in die Fachdidaktik Italienisch“ | (6 C / 2-4 SWS) |
|----------|--|-----------------|

b. Hauptstudium

Es müssen folgende Module im Umfang von insgesamt 18 C erfolgreich absolviert werden:

| | | |
|--------------|---|---------------|
| M.Rom.It.602 | „Fach- und berufsbezogenes Italienisch“ | (6 C / 4 SWS) |
| M.It.L-302 | „Vertiefungsmodul Fachwissenschaften“ | (8 C / 4 SWS) |
| M.It.L-305 | „Fachdidaktik des Italienischen (Vertiefung)“ | (4 C / 2 SWS) |

III. Beleg-Empfehlungen für den Bereich Schlüsselkompetenzen

Im Bereich der Schlüsselkompetenzen können die in dieser Prüfungs- und Studienordnung aufgeführten Module, Module aus dem Schlüsselkompetenz-Angebot der Philosophischen Fakultät sowie Module aus dem Angebot der ZESS belegt werden. Zur sinnvollen Ergänzung des Studiums der „Italienstudien/Italienisch“ empfiehlt es sich besonders, Module aus dem Bereich Sprachkompetenz (z.B. Englisch, Fachsprachen Italienisch), EDV/Informationstechnologie, Interkulturelle Kompetenz, Mediation und Rhetorik zu belegen.

IV. Fachspezifische Prüfungsformen

Neben den nach den Bestimmungen der APO zulässigen Prüfungsleistungen können folgende fachspezifische Prüfungsleistungen vorgesehen werden:

1. Portfolio

Ein Portfolio beinhaltet die Reflexion des Lernprozesses anhand einer sukzessiv entstehenden Arbeitsmappe.

2. Protokoll

Ein Protokoll ist die schriftliche Zusammenfassung einer Seminarsitzung.

3. Sprachkompetenzprüfung

Eine Sprachkompetenzprüfung bezieht sich auf alle vier Sprachfertigkeiten (Hören, Lesen, Schreiben, Sprechen). Sie besteht aus einem mündlichen Teil (Sprechen und Hörverstehen; ca. 15-30 Min.) und einem schriftlichen Teil (Textredaktion, Grammatik, Wortschatz, ggf. Übersetzung 90-180 Min.), die gemeinsam bewertet werden. Eine Bewertung der Sprachkompetenzprüfung mit „bestanden“ bzw. „ausreichend“ (4,0) oder besser ist nur möglich, wenn in beiden Prüfungsteilen die jeweiligen Mindestanforderungen erfüllt wurden.

V. Voraussetzungen für die Zulassung zur Bachelorarbeit / Bachelorarbeit

1. Voraussetzung für die Zulassung zur Bachelorarbeit im Studienfach „Italienstudien/Italienisch“ ist der Nachweis von 33 C aus den Modulen B.It.101–104 und B.It.201.
2. Die Bachelorarbeit im Studienfach „Italienstudien/Italienisch“ muss in einem der Teilfächer Sprach-, Literatur- oder Landeswissenschaft absolviert werden; sie hat einen Umfang von max. 40 Seiten und kann in deutscher oder italienischer Sprache verfasst werden. Das Verfassen der Bachelor-Arbeit in der Fremdsprache bleibt ohne Auswirkung auf die Benotung.

VI. Wiederholung von Prüfungen zum Zwecke der Notenverbesserung

Eine Wiederholung von bestandenen Prüfungen zum Zwecke der Notenverbesserung ist nicht möglich; die Bestimmung des § 16 a Abs. 3 Satz 2 APO bleibt unberührt.

VII. Studium oder Praktikum im Ausland

Ein Fremdsprachenstudium soll zur gründlichen Kenntnis der Lebensbedingungen in den Regionen der Zielsprache führen. Für den Erwerb dieser interkulturellen Kompetenz ist ein Auslandsaufenthalt praktisch unabdingbar. Gute Möglichkeiten hierzu sind ein ERASMUS+-Auslandssemester oder ein ERASMUS+-Praktikum.

Im Rahmen des Bachelor-Studiums wird das Modul „Studienrelevanter Auslandsaufenthalt“ als Schlüsselkompetenz-Modul zu 12 C angeboten.

Ein Auslandsstudium sollte vorzugsweise im vierten oder fünften Semester erfolgen; je nach individueller Studiensituation kann auch ein früherer Zeitpunkt gewählt werden. Die während des Auslandsstudiums erworbenen Anrechnungspunkte können nach Maßgabe der Bestimmungen der

APO zur Anrechnung zusätzlich auf die jeweiligen fachwissenschaftlichen Module angerechnet werden.

VIII. Exemplarische Studienverlaufspläne

1. Studienfach „Italienstudien/Italienisch“ (mit Fachwissenschaftlichem Profil) in Kombination mit Studienfach „Germanistik – Deutsche Philologie/Deutsch“

| Sem. Σ C* | BA-Fach „Italienstudien/Italienisch“ (66 C) | | | BA-Fach „Germanistik – Deutsche Philologie/Deutsch“ (66 C) | | Fachwissenschaftliches Profil (18 C) | Schlüsselkompetenzen (18 C) |
|--------------|---|--|---|--|---|---|--|
| | Modul | Modul | Modul | Modul | Modul | Modul | Modul |
| 1. Σ 31 C | B.It.101 Basismodul Sprachpraxis (Orientierungsmodul) 9 C | B.It.106 Fachspezifische Medien- und Vermittlungskompetenz (Pflichtmodul) 3 C | B.It.104 Basismodul Landeswissenschaft (Pflichtmodul) 6 C | B.Ger.01-1 Einführung in die Germanistik (Pflicht) 12 C | B.Ger.04 Nichtschulische Vermittlungskompetenz 3 C | | SK.Rom.305 Grundlagen für Studium und Beruf 3 C |
| 2. Σ 29 C | | B.It.102 Basismodul Sprachwissenschaft (Pflichtmodul) 6 C | B.It.103 Basismodul Literaturwissen- schaft (Pflichtmodul) 6 C | B.Ger.01-2 Einführung in die Germanistik (Pflicht) 12 C | | | B.Lat.12 Grundkenntnisse Latein 6 C |
| 3. Σ 33 C | B.It.201 Aufbaumodul Sprachpraxis I (Pflichtmodul) 6 C | | | B.Ger.02-1 Literaturwissenschaft hist. und syst. Perspektiven (Pflicht) 6 C | B.Ger.02-2 Mediävistik hist. und syst. Perspektiven (Pflicht) 6 C | B.It.206c Wissenschaftsmodul Landeswissenschaft I (Wahlpflichtmodul) 6 C | B.It.302 Fachsprache Jura und Tourismus 3 C |
| 4. Σ 32C | | B.It.202 Aufbaumodul Sprachwissenschaft (Pflichtmodul) 9 C | B.It.203 Aufbaumodul Literaturwiss. (Pflichtmodul) 9 C | B.Ger.02-3 Linguistik – synchrone und diachrone Perspektiven (Pflicht) 6 C | B.Ger.03-1a Litieraturwissenschaft – Text, Medien, Kultur (Wahlpflicht) 9 C | B.It.206a Wissenschaftsmodul Sprachwissenschaft I (Wahlpflichtmodul) 6 C | B.It.304 Interkulturelle Kompetenz 3 C |
| 5. Σ 28 C | B.It.205 Aufbaumodul Sprachpraxis II (Pflichtmodul) 6 C | | | B.Ger.03-2b Mediävistik – Text, Medien, Kultur (Wahlpflicht) 6 C | B.Ger.03-3b Empirische und theoretische Linguistik (Wahlpflicht) 6 C | | |
| 6. Σ 27 C | | B.It.204 Aufbaumodul Landeswissenschaft (Pflichtmodul) 6 C | Bachelorarbeit 12 C | | | B.It.206b Wissenschaftsmodul Literaturwissenschaft I (Wahlpflichtmodul) 6 C | SK.Rom.319 Italienisch CILS C1 3 C |
| Σ 180 C | 66 C (+ 12 C) | | | 66 C | | 18 C | 18 C |

2. Studienfach „Italienstudien/Italienisch“ (mit Fachwissenschaftlichem Profil) in Kombination mit Studienfach „Frankreich- und Frankophonestudien/Französisch“

| Sem. Σ C* | BA-Fach „Italienstudien/Italienisch“ (66 C) | | | BA-Fach „Frankreich- und Frankophonestudien/Französisch“ (66 C) | | | Fachwissen- schaftliches Profil (18 C) | Schlüssel- kompetenzen (18 C) |
|--------------|--|---|---|---|--|--|--|---|
| | Modul | Modul | Modul | Modul | Modul | Modul | Modul | Modul |
| 1. Σ 29 C | B.It.101 Basismodul Sprachpraxis (Orientierungs- modul) 9 C | B.It.106 Fachspezifische Medien- und Vermittlungs- kompetenz (Pflichtmodul) 3 C | B.It.104 Basismodul Landeswissenschaft (Pflichtmodul) 6 C | B.Frz.101 Basismodul Sprachpraxis (Orientierungs- modul) 7 C | B.Frz.102 Basismodul Sprachwissensch. (Pflichtmodul) 6 C | B.Frz.106 Fachspezifische Vermittlungs- kompetenz (Pflichtmodul) 3 C | B.It.206a Wissenschaftsmod. Sprachwiss. I (Wahlpflichtmodul) 6 C | B.Lat.12 Grundkenntnisse Latein 6 C |
| 2. Σ 31 C | | B.It.102 Basismodul Sprachwissensch. (Pflichtmodul) 6 C | | | | B.Frz.104 Basismodul Landeswissensch. (Pflichtmodul) 5 C | | B.It.207a Wissenschaftsmod. Sprachwiss. II (Wahlpflichtmodul) 6 C |
| 3. Σ 30 C | B.It.201 Aufbaumodul Sprachpraxis I (Pflichtmodul) 6 C | | B.It.103 Basismodul Literaturwissen- schaft (Pflichtmodul) 6 C | B.Frz.201 Aufbaumodul Sprachpraxis I (Pflichtmodul) 5 C | B.Frz.202 Aufbaumodul Sprachwissensch. (Pflichtmodul) 9 C | B.Frz.103 Basismodul Literaturwissensch. (Pflichtmodul) 6 C | B.It.208a Wissenschaftsmod. Sprachwiss. III (Wahlpflichtmodul) 6 C | SK.ASp.7 Empirie und Theoriebildung in der Sprach- wissenschaft II 6 C |
| 4. Σ 32 C | B.It.205 Aufbaumodul Sprachpraxis II (Pflichtmodul) 6 C | B.It.202 Aufbaumodul Sprachwissensch. (Pflichtmodul) 9 C | B.It.204 Aufbaumodul Landeswissensch. (Pflichtmodul) 6 C | | | | | B.It.207a Wissenschaftsmod. Sprachwiss. II (Wahlpflichtmodul) 6 C |
| 5. Σ 28 C | | | B.It.203 Aufbaumodul Literaturwiss. (Pflichtmodul) 9 C | B.Frz.205 Aufbaumodul Sprachpraxis II (Pflichtmodul) 6 C | B.Frz.203 Aufbaumodul Literaturwissensch. (Pflichtmodul) 9 C | B.Frz.107 „Einführung in die französische Sprache und Literatur des MA“ (Pflichtmodul) 4 C | | |
| 6. Σ 30 C | | Bachelorarbeit 12 C | | B.Frz.204 Aufbaumodul Landeswissensch. (Pflichtmodul) 6 C | | | | |
| Σ 180 C | 66 C (+ 12 C) | | | 66 C | | | 18 C | 18 C |